Document: EB 2013/108/R.24

Agenda: 15

Date: 4 March 2012

Distribution: Public

Original: English

الالالكان الريفيين الفقراء من التغلب على الفقر

تقرير عن وضع المتأخرات من مدفوعات سداد أصول القروض وفوائدها ورسوم خدمتها

مذكرة إلى السادة ممثلي الدول الأعضاء في المجلس التنفيذي

الأشخاص المرجعيون:

نشر الوثائق:

الأسئلة التقنية:

Deirdre McGrenra

مديرة مكتب شؤون الهيئات الرئاسية رقم الهاتف: 2374 655 00 98+ البريد الإلكتروني: gb_office@ifad.org

David Hartcher

محاسب أنظمة ومسؤول إحصائيات شعبة المراقب والخدمات المالية رقم الهاتف: 2133 545 0 390+ البريد الإلكتروني: d.hartcher@ifad.org

المجلس التنفيذي - الدورة الثامنة بعد المائة روما، 10-11 أبريل/نيسان 2013

تقرير عن وضع المتأخرات من مدفوعات سداد أصول القروض وفوائدها ورسوم خدمتها

توفر هذه الوثيقة معلومات عن وضع المتأخرات في 31 ديسمبر /كانون الأول 2012 من مدفوعات سداد أصول القروض وفوائدها، ورسوم خدمتها المستحقة السداد في إطار البرنامج العادي والبرنامج الخاص من أجل البلدان الأفريقية الواقعة جنوب الصحراء الكبرى المتأثرة بالجفاف والتصحر (البرنامج الخاص لأفريقيا).

الجدول 1 مقارنة المتأخرات السنوية بحسب الإقليم لفترة 2011–2012 (بتاريخ 31 ديسمبر/كانون الأول 2012)

| | • | (بآلاف الدولارات الأمريكية) | | | • | | | | |
|---|----------------|-----------------------------|-------------------------|------------|------------|-------|---------------|-------|----------------|
| التعليقات | النسبة المئوية | مجموع المتأخرات | الفوائد ورسوم الخدمة | أصل المبلغ | عدد القروض | | | | الإقليم |
| | | | | | | | ادي | ط اله | آسيا والمحي |
| انخفض العدد الإجمالي العام | 12 | 6 443 | 641 | 5 802 | 3 | الأول | ديسمبر /كانون | 31 | بتاريخ 2012 |
| القروض بينما ازداد إجمالي | 10 | 5 070 | 612 | 4 458 | 8 | الأول | ديسمبر /كانون | 31 | |
| المتأخرات بنحو 1.3 مليون | | | | | | | | | 2011 |
| دولار أمريكي. ازدادت متأخرات | | | | | | | | | |
| جمهورية كوريا الشعبية | | | | | | | | | |
| الديمقراطية بقيمة 1.8 مليون | | | | | | | | | |
| دولار أمريكي. سددت كل من | | | | | | | | | |
| جمهورية لاو الديمقراطية | | | | | | | | | |
| الشعبية وفييت نام متأخراتها. | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | أفريقيا الشر |
| انخفض العدد الإجمالي العام | 42 | 21 885 | 6 701 | 15 183 | 8 | الأول | ديسمبر /كانون | 31 | بتاريخ 2012 |
| للقروض ازدادت متأخرات | 45 | 21 948 | 6 426 | 15 522 | 15 | الأول | ديسمبر /كانون | 31 | بتاريخ |
| زمبابوي بقيمة 0.9 مليون دولار | | | | | | | | | 2011 |
| أمريكي. سددت كينيا متأخراتها. | | | | | | | | | |
| | | | | | | , | مال أفريقيا | _ | |
| انخفض العدد الإجمالي العام للقروض بينما ازداد إجمالي | 42 | 21 716 | 5 487 | 16 229 | 4 | الأول | ديسمبر /كانون | 31 | بتاريخ 2012 |
| للعروص بينه ارداد إجهابي المتأخرات بنحو 0.9 مليون | 45 | 20 755 | 5 237 | 15 519 | 5 | الأول | ديسمبر /كانون | 31 | بتاريخ |
| المتحرات بلخو 0.7 مليون دولار أمريكي. سددت فلسطين | | | | | | | | | 2011 |
| * | | | | | | | | | |
| متأخراتها. نظرا لخطة تسوية | | | | | | | | | |
| الديون الموقعة في 17 | | | | | | | | | |
| أكتوبر /نتشرين الأول 2012، لم | | | | | | | | | |
| يتم الإبلاغ عن متأخرات السودان | | | | | | | | | |
| سواء عن عام 2011 أو عام 2012 | | | | | | | | | |
| .2012 | | | | | | | | | |

أفريقيا الغربية والوسطى

| ازداد العدد الإجمالي العام | | 5 | 2 475 | | 444 | 2 032 | | 14 | الأول | ديسمبر /كانون | 31 | - |
|----------------------------------|---|------|--------|---|--------|--------|---|----|-------|---------------|--------|----------------|
| للقروض. ازداد إجمالي | | 3 | 1 174 | | 239 | 934 | | 12 | الأول | ديسمبر /كانون | 31 | 2012 ىتارىخ |
| المتأخرات بنحو 1.3 مليون | | | 1 17. | | 207 | 20. | | | ٠٤٠ | 05-75 | | 2011 |
| دولار أمريكي بسبب متأخرات | | | | | | | | | | | | |
| غينيا الاستوائية وغابون ومالي. | | | | | | | | | | | | |
| سددت غينيا الاستوائية | | | | | | | | | | | | |
| متأخراتها في يناير /كانون الثاني | | | | | | | | | | | | |
| .2013 | | | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | الكاريبي | ينية و | أمريكا اللات |
| نظرا لخطة تسوية الديون | - | - | | - | | - | - | | الأول | ديسمبر /كانون | 31 | بتاريخ |
| الموقعة في 15 أكتوبر /تشرين | | | | | | | | | | | | 2012 |
| الأول 2012، لم يتم الإبلاغ عن | _ | _ | | _ | | _ | _ | | الاول | ديسمبر /كانون | 31 | بتاریخ 2011 |
| متأخرات كوبا سواء عن عام | | | | | | | | | | | | 2011 |
| 2011 أو عام 2012. | | | | | | | | | | | | |
| | | | | | | | | | | | اليم | مجموع الأق |
| انخفض العدد الإجمالي العام | 1 | 00 | 52 519 | | 13 274 | 39 246 | | 29 | الأول | ديسمبر /كانون | 31 | C |
| للقروض من 40 إلى 29 قرضا | | | | | | | | | | | | 2012 |
| بينما ازداد إجمالي الديون بنحو | 1 | 00 4 | 48 947 | | 12 514 | 36 433 | | 40 | الأول | ديسمبر /كانون | 31 | بتاریخ 2011 |
| 3.5 مليون دولار أمريكي. | | | | | | | | | | | | 2011 |

الجدول 2 المتأخرات من مدفوعات سداد أصول القروض وفوائدها ورسوم خدمتها بحسب الإقليم ويرنامج الإقراض أ (في 31 ديسمبر/كانون الأول 2012 بأسعار صرف تاريخية)

| | | | (بآلاف الدولارات الأمريكية | (|
|--|-------------------------|-----------------------|----------------------------|-----------------|
| | <i>دد القروض</i> | أصل المبلغ | الفوائد ورسوم الخدمة | مجموع المتأخرات |
| لبرنامج العادي | | | | |
| سيا والمحيط الهادي | 3 | 5 802 | 641 | 6 443 |
| فريقيا الشرقية والجنوبية | 8 | 15 183 | 6 701 | 21 885 |
| مريكا اللاتينية والكاريبي | - | - | - | - |
| لشرق الأدنى وشمال أفريقيا وأوروبا | 4 | 16 229 | 5 487 | 21 716 |
| فريقيا الغربية والوسطى | 12 | 1 829 | 392 | 2 220 |
| المجموع الفرعي | 27 | 39 043 | 13 221 | 52 264 |
| لبرنامج الخاص من أجل البلدان الأفريقية الواقعة جنوب ال | ء الكبرى (صندوق الموارد | الخاصة من أجل أفريقيا | جنوب الصحراء الكبرى) | |
| فريقيا الغربية والوسطى | 2 | 203 | 52 | 255 |
| المجموع الفرعى | 2 | 203 | 52 | 255 |

جميع الأموال

| | عدد القروض | المبالغ المسددة من أصول القروض | الفوائد ورسوم الخدمة | مجموع المتأخرات | النسبة المئوية |
|------------------------------------|------------|-----------------------------------|----------------------|-----------------|----------------|
| آسيا والمحيط الهادي | 3 | 5 802 | 641 | 6 443 | 12.27 |
| أفريقيا الشرقية والجنوبية | 8 | 15 183 | 6 701 | 21 885 | 41.67 |
| أمريكا اللاتينية والكاريبي | - | - | - | - | - |
| الشرق الأدنى وشمال أفريقيا وأوروبا | 4 | 16 229 | 5 487 | 21 716 | 41.35 |
| أفريقيا الغربية والوسطى | 14 | 2 032 | 444 | 2 475 | 4.71 |
| المجموع | 29 | 39 246 | 13 274 | 52 519 | 100.00 |

أ المبالغ المبينة متأخرة السداد لمدة 15 يوما أو أكثر. ولا ترد في هذا النقرير حالات التخلف عن السداد التي تبلغ قيمتها 000 10 دولار أمريكي أو أقل.

الجدول 3 المتأخرات من مدفوعات سداد أصول القروض وفوائدها ورسوم خدمتها بحسب البلد المقترض وعدد أيام التأخير (في 31 ديسمبر/كانون الأول 2012 بأسعار صرف تاريخية)

| | | | يكية) | ب الدولارات الأمر | (بآلاة | | | |
|--------------------------------|---------------------------|--------|------------------------|-------------------|--------------------------|----------------------|----------------------|--------------------------------------|
| الوضع | مجموع المبالغ المتأخرة | | من 120 إلى 179 يوما | | من 60 المي 74 يوما | من 30 إلى 59 يوما | من 15 إلى 29 يوما | البلد المقترض |
| معلقة | 6 443 | 4 671 | - | - | 1 189 | 583 | - | جمهورية كوريا الشعبية الديمقراطية |
| سددت في يناير /كانون الثاني | 37 | - | 37 | - | - | - | - | غينيا الاستوائية |
| أرسل إشعار مدته 30 يوما | 191 | - | - | _ | - | - | 191 | غابون |
| سددت في يناير /كانون الثاني | 56 | - | _ | - | 56 | - | - | غامبيا |
| سددت في يناير /كانون الثاني | 309 | - | _ | - | 309 | - | - | غينيا |
| سددت في يناير /كانون الثاني | 30 | - | - | - | - | - | 30 | ملاوي |
| معلقة | 1 883 | - | _ | _ | 1 392 | 491 | - | مالي |
| معلقة | 21 716 | 21 366 | 181 | - | 6 | 163 | - | الصومال |
| أرسل إشعار مدته 30 يوما | 461 | - | - | - | - | 461 | - | جمهورية تنزانيا المتحدة |
| معلقة | 21 393 | 20 920 | 124 | 261 | - | 88 | - | زمبابو <i>ي</i> |
| | 52 519 | 46 957 | 342 | 261 | 2 951 | 1 786 | 221 | المجموع |

الجدول 4 موجز البلدان المقترضة التي تجاوزت متأخراتها 75 يوما في 31 ديسمبر/كانون الأول 2012 (مثلت هذه البلدان 94 في المائة من إجمالي المتأخرات المستحقة للصندوق)

| | | | (بآلاف الدولارات الأمريكية) | |
|-----------------------------------|-------------|-----------|--------------------------------|-----------------|
| البلد المقترض | عدد أيام اا | تأخير أصل | أصل المبلغ الفوائد ورسوم الخدم | مجموع المتأخرات |
| جمهورية كوريا الشعبية الديمقراطية | 780 | 5 802 | 641 | 6 443 |
| غينيا الاستوائية | 136 | 37 | - | 37 |
| الصومال | 7 950 | 16 229 | 5 487 | 21 716 |
| زمباب <i>وي</i> | 4 050 | 14 793 | 6 600 | 21 393 |
| المجموع | | 36 860 | 12 729 | 49 589 |

أ البلدان المقترضة التي تجرى مناقشة خطط تسوية من أجلها.

الجدول 5 معنفة حسب شروط الإقراض وفوائدها ورسوم خدمتها متأخرة السداد، مصنفة حسب شروط الإقراض (في 31 ديسمبر/كانون الأول 2012 بأسعار صرف تاريخية)

| | | | | (بآلاف ا | الدولارات الأمريكية) | |
|--|----------------|------------|-----------------------------------|----------------------|----------------------|---------------------|
| | شروط الإقراض | عدد القروض | المبالغ المسددة من أصول القروض | الفوائد ورسوم الخدمة | مجموع المتأخرات | - النسبة المئوية |
| الصندوق | تيسيرية للغاية | 23 | 25 465 | 7 821 | 33 286 | 63.69 |
| | متوسطة | 3 | 13 397 | 5 390 | 18 787 | 35.95 |
| | عادية | 1 | 181 | 10 | 191 | 0.36 |
| المجموع الفرعي | | 27 | 39 043 | 13 221 | 52 264 | 100.00 |
| الموارد الخاصة من أجل أفريقيا جنوب الصحراء الكبرى | تيسيرية للغاية | 2 | 203 | 52 | 255 | 100.00 |
| المجموع الفرعي | | 2 | 203 | 52 | 255 | 100.00 |
| المجموع | | 29 | 39 246 | 13 273 | 52 519 | 100.00 |

النسبة المئوية للسنوات السابقة

| 2012 | 2011 | 2010 | 2009 | 2008 | 2007 | 2006 | شروط الإقراض |
|------|------|------|------|------|------|------|----------------|
| 64 | 62 | 55 | 47 | 53 | 48 | 52 | تيسيرية للغاية |
| 36 | 37 | 44 | 52 | 46 | 51 | 48 | متوسطة |
| - | - | 1 | 1 | 1 | 1 | - | عادية |
| 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | 100 | المجموع |

الجدول 6 النسبة المئوية للمتأخرات إلى مجموع التدفقات العائدة (في 31 ديسمبر/كانون الأول 2012 بأسعار صرف تاريخية)

| | (بناً لاف الدولارات الأمريكية) | | | | | | | |
|--|--------------------------------|-----------------|-------|--|--|--|--|--|
| النسبة المئوية للمتأخرات إلى مجموع التدفقات العائدة | مجموع التدفقات العائدة | مجموع المتأخرات | السنة | | | | | |
| 3.2 | 1 843 606 | 59 722 | 2000 | | | | | |
| 3.1 | 2 015 398 | 61 481 | 2001 | | | | | |
| 3.3 | 2 195 933 | 72 169 | 2002 | | | | | |
| 3.2 | 2 387 044 | 76 184 | 2003 | | | | | |
| 3.2 | 2 614 186 | 83 167 | 2004 | | | | | |
| 3.2 | 2 822 762 | 88 971 | 2005 | | | | | |
| 3.4 | 3 029 266 | 102 553 | 2006 | | | | | |
| 3.2 | 3 253 714 | 105 043 | 2007 | | | | | |
| 3.0 | 3 495 443 | 104 613 | 2008 | | | | | |
| 2.7 | 3 749 026 | 101 861 | 2009 | | | | | |
| 2.1 | 4 005 345 | 84 423 | 2010 | | | | | |
| 1.7 | 4 278 840 | 71 111 | 2011 | | | | | |
| 1.1 | 4 528 900 | 52 519 | 12012 | | | | | |

أ نتيجة لخطط تسوية الديون الموافق عليها والموقعة، استبعدت كل من كوبا والسودان من تقرير المتأخرات لعام 2012.